

0022-4634

Volume 50 | Number 2 | May 2019

Journal of SOUTHEAST ASIAN STUDIES



Editorial Board

Department of History, National University of Singapore

Maitrii Aung-Thwin **EDITOR**

Portia Reyes **ASSOCIATE EDITOR**

John Solomon **REVIEW EDITOR**

Peter Borschberg, Ian Gordon, Bruce Lockhart,
Maurizio Peleggi, Seng Guo Quan, Nurfadzilah Yahaya

Claudine Ang, *Yale-NUS College*

Jamie S. Davidson, *Department of Political Science, NUS*

Yoshinori Nishizaki, *Department of Southeast Asian Studies, NUS*

Oona Paredes, *Department of Southeast Asian Studies, NUS*

Shen Yanling Eileen **MANAGING EDITOR**

International Advisory Board

Patricio Abinales, *University of Hawaii at Manoa*

Cynthia Chou, *The University of Iowa*

Gregory Fealy, *Australian National University*

Christopher Goscha, *Université du Québec à Montréal*

Anne R. Hansen, *University of Wisconsin – Madison*

Vincent Houben, *Humboldt-Universität, Berlin*

Abidin Kusno, *York University*

Tomas Larsson, *University of Cambridge*

Ardeth Maung Thawngmung, *University of Massachusetts Lowell*

Sun Laichen, *California State University, Fullerton*

Keiko Tosa, *Tokyo University of Foreign Studies*

Andrew Walker, *Australian National University*

Honorary Advisory Board

Abu Talib Ahmad, *Universiti Sains Malaysia*

Barbara Watson Andaya, *University of Hawaii at Manoa*

Reynaldo Iletto, *Institute of Southeast Asian Studies*

Paul Kratoska, *NUS Press*

Anthony Milner, *Australian National University*

Anthony Reid, *Australian National University*

Merle Ricklefs, *Australian National University*

Keith Taylor, *Cornell University*

Wang Gungwu, *East Asia Institute*

Dayaneetha De Silva **COPYEDITOR**

The *Journal of Southeast Asian Studies* is published for the Department of History, National University of Singapore, by Cambridge University Press. Contributions are invited from scholars working in all disciplines in the Humanities and Social Sciences, and should deal with the Philippines, Timor Lorosae, Indonesia, Brunei Darussalam, Singapore, Malaysia, Myanmar, Thailand, Cambodia, Laos or Vietnam.

The preferred length of article is between 9,000 and 12,000 words, inclusive of footnotes. Articles which exceed or fall short of this length will be considered only at the Editor's discretion. The articles must be oriented toward a readership composed of scholars working in various disciplines, but written to be accessible to non-specialists.

Materials should be fully documented and have enduring value. Analyses of current affairs that may quickly fall out of date, and pieces containing policy prescriptions, are rarely accepted.

Before a manuscript can be published, it must conform to the Journal's style sheet, which is available upon request from the editor or at

<http://www.fas.nus.edu.sg/hist/doc/jseas.stylesheet.pdf>.

Submission of an article will be taken to mean that it has not been previously published and that it is not on offer to any other publisher.

Contributors are encouraged to submit articles by electronic mail whenever possible.

Authors receive a complimentary copy of the issue of the Journal in which their piece appears and a PDF offprint file.

Material appearing in the *Journal of Southeast Asian Studies* may not represent the views of the editors or of the publisher, and responsibility for opinions expressed and the accuracy of facts published in articles rests solely with the individual authors.

Editorial correspondence, requests for permission to reprint articles, and contributions should be directed to:

The Editor

Journal of Southeast Asian Studies

c/o Department of History

National University of Singapore

11 Arts Link, AS1 #05-27,

Singapore 117570

JSEAS Fax: (65) 67742528

JSEAS Tel: (65) 65166670

JSEAS Email: hisjseas@nus.edu.sg

JSEAS Style-sheet

<http://www.fas.nus.edu.sg/hist/doc/jseas.stylesheet.pdf>

JSEAS Homepage:

http://www.journals.cambridge.org/jid_SEA

Subscriptions

Journal of Southeast Asian Studies (ISSN 0022-4634; E-ISSN 1474-0680) is published four times a year in February, May, August and October. Four parts form a volume. Single parts are £58 (US \$92 in USA, Canada and Mexico) plus postage. The subscription price, which includes postage, of Volume 50 (excluding VAT) is £182 (US \$286 in USA, Canada and Mexico) for institutions print and electronic; £159 (\$263 in USA, Canada and Mexico) for institutions electronic only; £175 (\$275 in USA, Canada and Mexico) for institutions print only; £40 (\$65 in USA, Canada and Mexico) for individuals ordering print only direct from the publisher and certifying that the journal is for their own personal use. EU subscribers (outside the UK) who are not registered for VAT should add VAT at their country's rate. VAT registered subscribers should provide their VAT registration number. Japanese prices are available from Kinokuniya Company Ltd., P.O. Box 55, Chitose, Tokyo 156, Japan. Prices include delivery by air. Subscription enquiries can also be made to journals@cambridge.org.

Orders, which must be accompanied by payment, may be sent to a bookseller, subscription agent or direct to the publisher: Cambridge University Press, The Edinburgh Building, Shaftesbury Road, Cambridge, CB2 8RU, UK; in the USA, Canada and Mexico, Cambridge University Press, Journals Fulfilment Department, 100 Book Hill Drive, West Nyack, New York, 10994-2133, USA. Application to mail at Periodical postage paid at New York, NY and additional mailing offices.

The *Journal of Southeast Asian Studies* and all other Cambridge journals can be accessed via <http://www.cambridge.org>

© The National University of Singapore 2019

Journal of Southeast Asian Studies

volume 50 | number 2 | May 2019

151 Editorial Foreword

Articles

- 154 **The death of a Northern Thai hermit: A case study of religious transition and schism in a Buddhist community**
Paul T. Cohen
- 179 **Worldly compromise in Thai Buddhist modernism**
Arjun Subrahmanyam
- 202 **The early years of *Philippine Studies*, 1953 to 1966**
Brendan Luyt
- 222 **Translating Philippine history in America's shadow: Japanese reflections on the past and present during the Vietnam War**
Takamichi Serizawa
- 246 **Improvising protocols: Two enterprising Chinese migrant families and the resourceful Nguyễn court**
John D. Wong
- 263 **The Maubara Fort, a relic of eighteenth-century local autonomy and Dutch–Portuguese rivalry on Timor**
Steven Farram

Book Reviews

Asia

- 288 Andrew N. Weintraub and Bart Barendregt **Vamping the stage: Female voices of Asian modernities**
(Katherine Scahill)
- 289 Andrea Benvenuti **Cold War and decolonisation: Australia's policy towards Britain's end of empire in Southeast Asia**
and
Daniel Wei Boon Chua **US–Singapore relations, 1965–1975: Strategic non-alignment in the Cold War**
(S.R. Joey Long)

Cambodia

- 294 Astrid Norén-Nilsson **Cambodia's second kingdom: Nation, imagination, and democracy**
(Theara Thun)

Indonesia

- 296 Sher Banu A.L. Khan **Sovereign women in a Muslim kingdom: The Sultanahs of Aceh, 1641–1699**
(Eka Srimulyani)

Malaysia

- 298 Rachel Leow **Taming Babel: Language in the making of Malaysia**
(Lee Hock Guan)

Myanmar

- 299 Alexandra Green **Buddhist visual cultures, rhetoric, and narrative in late Burmese wall paintings**
(John N. Miksic)

The Philippines

- 301 John Newsome Crossley **The Dasmariñases, early governors of the Spanish Philippines**
(Cuauhtemoc Villamar)

Thailand

- 303 Kanokrat Lertchoosakul **The rise of the Octobrists in contemporary Thailand: Power and conflict among former left-wing student activists in Thai politics**
(Kevin Hewison)

- 305 Don F. Selby **Human rights in Thailand**
(Somchai Phatharathananunth)

Timor-Leste

- 307 Judith M. Bovensiepen **The land of gold: Post-conflict recovery and cultural revival in independent Timor-Leste**
(Alexander Cullen)

- 309 Maj Nygaard-Christensen and Angie Bexley **Fieldwork in Timor-Leste: Understanding social change through practice**
(Kisho Tsuchiya)
- Vietnam*
- 312 Nathalie Huynh Chau Nguyen **South Vietnamese soldiers: Memories of the Vietnam War and after**
(Olga Dror)
- 313 Nicholas Tarling **The British and the Vietnam War: Their way with LBJ**
(Brian P. Farrell)
- 316 Pamela D. McElwee **Forests are gold: Trees, people, and environmental rule in Vietnam**
(Sango Mahanty)
- 318 Johann Grémont **Maintenir l'ordre aux confins de l'Empire: Pirates, traîquants et rebelles entre Chine et Viêt Nam, 1895–1940**
(Susan E. Schopp)